

k i m i t o

ឆ្នាំ ទី ២

the
blue summer
and you.

2

រុក្ខ
រ៉ូម

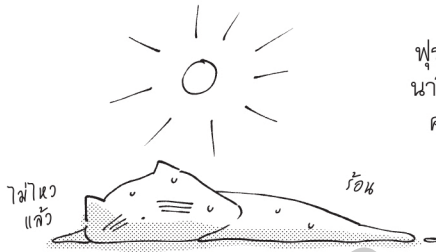
presented by

Presented by
Nagisa Furuya



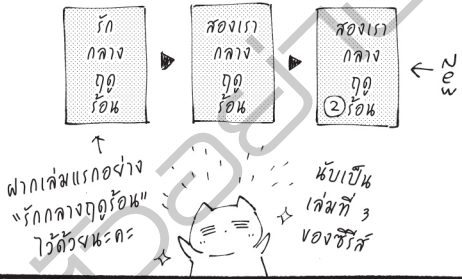
คุงกันไต้ป๊ก

ขอบพระคุณ
ที่กรุณาหยิบ
"สองเรากลาง
ฤดูร้อน เล่ม 2"
ขึ้นมา



ฟูริยะ
นางิสะ
คะ
ขอล่า
สวัสดิ์
จากไต้ป๊ก
นะคะ

ทั้งหมดนี้
เป็นเพราะ
ทุกท่านช่วย
สนับสนุนนั่นเอง
ขอขอบพระคุณ
อย่างสุดซึ่ง
จริงๆ ค่ะ....!



นับเป็นเรื่อง
น่ายินดี
ที่ฉันได้วาด
ภาคต่อของ
ภาคต่อ

แม้จะมีเรื่องราว
เกิดขึ้นมากมาย
แต่ฉันคิดว่า
นี่คงเป็นฤดูร้อน
ที่ตราตรึงอยู่
ในใจของ
ทั้งสองคนค่ะ



ถ้าอยู่
ต่อหน้าฉัน
จะดื่ม
เท่าไร
ก็ได้
เลย

ฉันเลยเอา
ตัวละครลับ
อย่างเหล่าคุณ
มาใช้ให้เกิด
ประโยชน์

คราวนี้
ทั้งสองคน
อายุครบ
20 กัน
แล้ว



ฟาก
ตัวง
เด้อ

လယ် ဇာတ် ကဏ္ဍ
the blue summer
and you.
၂

the
blue summer
and you.

၂



ສົມ ເຣາ ນາວ ຖຸ ຮ້ອນ

k i m i t o n a t s u n o n a k a

2

ຕອນທີ່ 6 005

ຕອນທີ່ 7 041

ຕອນທີ່ 8 077

ຕອນທີ່ 9 109

ຕອນທີ່ 10 —ຕອນດັບ— 151

ຕອນທີ່ 10 —ຕອນຟ້າຍ— 183

ตอนที่ 6



k i m i t o

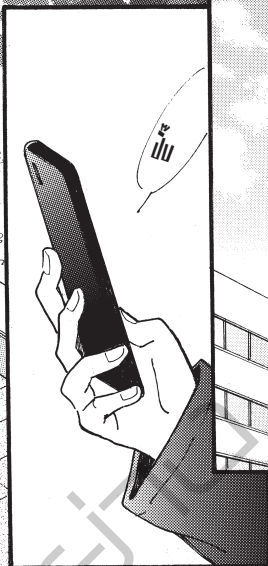
ລ້ອມ ເຮົາ ກາງ

the
blue summer
and you.

2

ຖູ່
ຮ້ອນ
e x e u o u n s t e u

ຜົວຍິງ





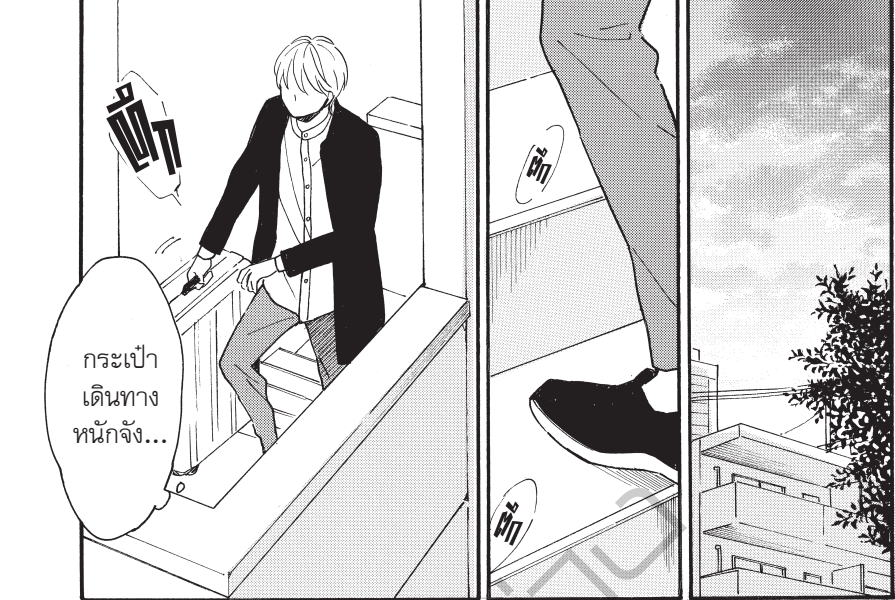
จิฮารุ



ยินดี
ต้อนรับ
กลับ

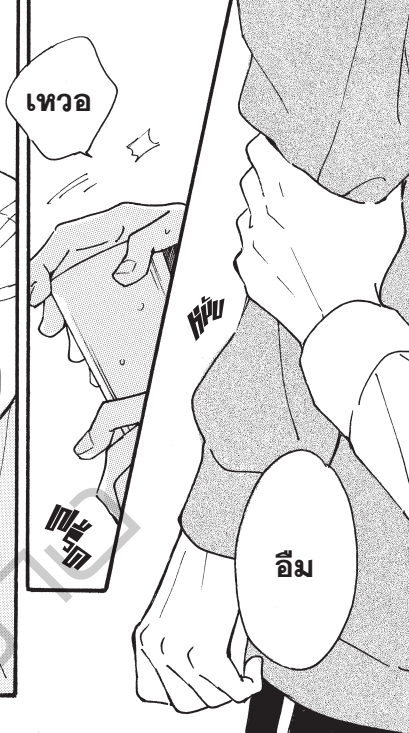


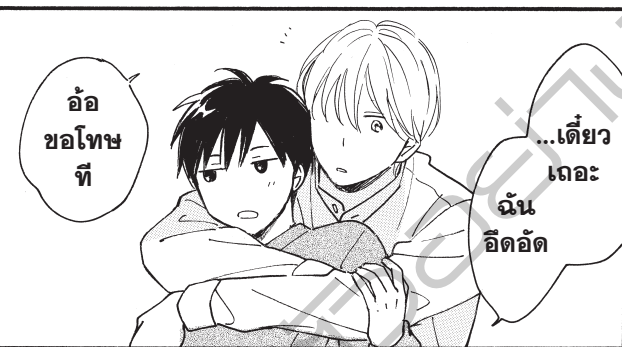
กลับ
มาแล้ว
ครับ

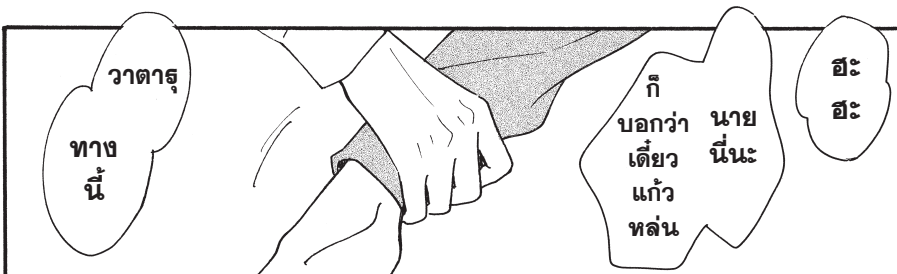












เหวอ

คึก



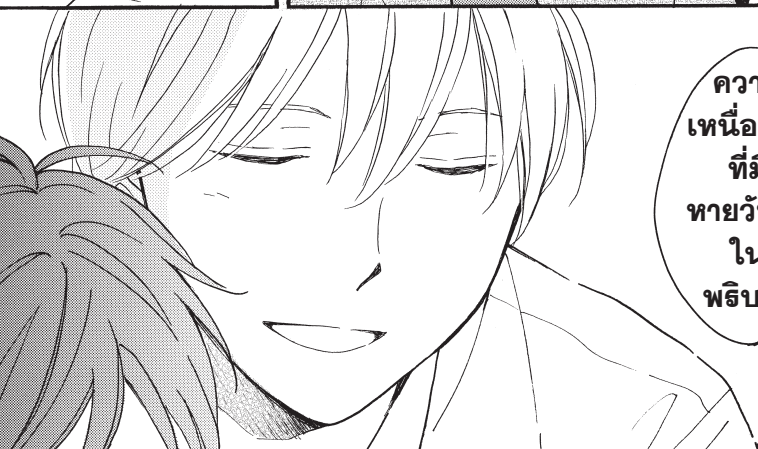
หา?
ยังเง

วาทารุ
นี่
สุดยอด

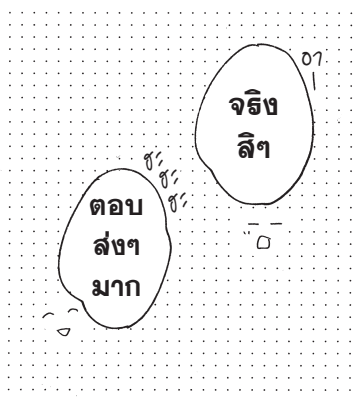
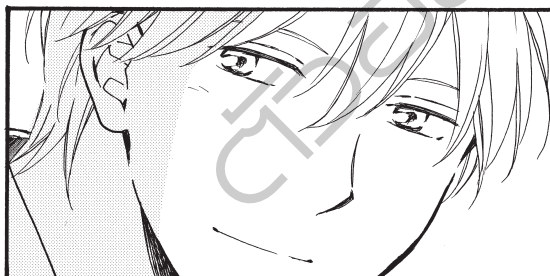
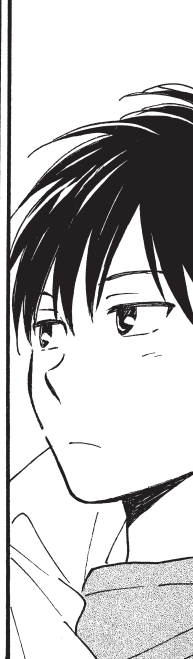
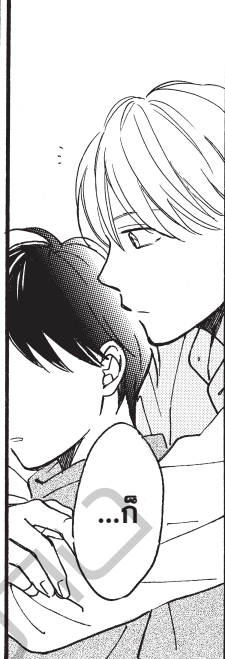


โทษ
ที๊ๆ

นาย
ทำตัว
อันตรายนะ
มาตั้งแต่เมื่อกี้
แล้วนะ



ความ
เหนื่อยล้า
ที่มี
หายวับไป
ใน
พริบตา







First Printing in Thailand : March 2023
พิมพ์ครั้งที่ 1 : มีนาคม 2566

สอว เสา กลาง ฤดู ร้อน

KIMI TO NATSU NO NAKA Vol.2

© 2022 by Nagisa Furuya

All rights reserved.

First published in Japan in 2022 by ICHIJINSHA

Thai translation rights arranged with Kodansha Ltd.

สองเรากลางฤดูร้อน เล่ม 2

เรื่อง / ภาพโดย : Nagisa Furuya

แปลโดย : tapawus

พิสูจน์อักษร : เข้าย้อย+บานย้วย

แต่งภาพและบรรยาย : ZS Grafix : Green Stone

Thai Cover & Artwork : Calbee

บรรณาธิการ : ตูลย์ชาติ

จัดทำโดย บริษัท เซนชู พับลิชชิง จำกัด

1 ถ. รัชดาภิเษก บางโพพวง ยานนาวา กทม. 10120

โทร. 0-2294-2327, แฟกซ์. 0-2294-2527

www.zenshushop.com

www.facebook.com/zenshucomic

<http://twitter.com/zenshukun>

ISBN : 978-616-561-436-8

หนังสือการ์ตูนฉบับนี้ได้รับอนุญาตให้จัดทำขึ้นเป็นภาคภาษาไทย และจัดทำจำหน่ายโดยได้รับอนุญาตถูกต้องตามกฎหมายจากเจ้าของลิขสิทธิ์ในประเทศไทย หากมีผู้หนึ่งผู้ใด นำไปลอกเลียนแบบ ทำซ้ำ หรือดัดแปลง จะถูกดำเนินคดีตามกฎหมายอย่างถึงที่สุด

ตอนเอามา
รวมเล่ม
ฉันลืงเลว่า
จะเปลี่ยน
เลตอนดีไหม
แต่สุดท้าย
ก็คงไว้แบบนั้น

ขอบคุณบรรณาธิการผู้ดูแล
ที่ใจกว้างกับฉันเสมอ...

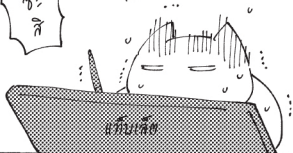
ต่อให้มี
ตัวเอง
2 คน
ก็วาด
ไม่ทัน...

แบ่ง
ซะ
สิ

แกล...
เฮ้
แกลสิบ
...??

เป็นปริมาณ
ที่ดูจาก
ตารางเวลา
การทำงานแล้ว
ฉันวาดใน
ครึ่งเดียวไม่ไหว
เลยแบ่งเป็น
ตอนต้นกับ
ตอนปลายค่ะ

เดิมที
ตอนที่ 10
น่าจะมี้แค่
ตอนเดียว
แต่เพราะ
จำนวนหน้า
เกินกว่า
ที่ติดไปไกล



มนุษย์ที่จัดการงานจนได้สำเร็จ

สิ่งที่ตรงตาม
เงื่อนไข
อยากใส่เข้าไป
และให้บรรยายภาค
ของฤดูร้อนนั้น
มีจำกัดเหลือเกิน

ปัญหา
หน้า
ปก

จาก

จึงจำนวน
เล่มเพิ่มขึ้น
จึงวางแล้ว
คิดตัวเอง
มากขึ้น

กรอดด...
ต้องการสิ่ง
ที่ต่างออกไป
แต่ไม่โอเค
สักที...



ความ
หลากหลาย
น้อยกว่า
เสื้อผ้า
ฤดูกาลอื่นๆ

ปัญหา
เสื้อผ้า
ฤดูร้อน

อา
วัง
ซิมเป็คเกอร์
อิซ
เพดเดอร์
กล่อมเบสซ์
ตัว
(เอจ)

ไม่มี
ความ
เปลี่ยน
แปลง...

กรอด...
ใส่เสื้อจัด
ตลอด
เลย...



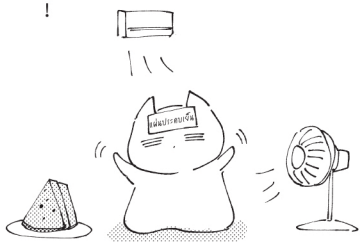
ขออนุญาตเรื่องเล็กน้อย
แต่ด้วย
โทนเรื่องแล้ว
ฤดูกาลในเรื่องนี้
เลยเน้นที่ฤดูร้อน
เป็นหลัก

ดังนั้น
สิ่งที่
ตามมา
ก็คือ



หวังว่า
จะมี
โอกาส
ได้พบ
กันอีก
!

ขอบคุณ
ที่ติดตาม
อ่านมาถึง
ตรงนี้นะคะ!



จาก
จองวาด
2 คน
ไม่
ทัน
ด้วย...



แต่ฉัน
ก็ตั้งใจ
ที่ได้
นำเสนอ
ฤดูร้อน
ของทั้ง
สองคนอีก

แม้จะมี
หลาย
เรื่อง
ให้
หนักใจ

ถ้าอ่าน
แล้วสนุกกัน
บ้างสักนิด
ฉันก็สุขใจค่ะ

เจ็บ

เอาจ
ค๊ะ



ISBN 978-616-561-436-8



9 786165 614368

แนว	โรแมนติก
เหมาะสำหรับ	ทั่วไป
ราคา	100 บาท

KIMI TO NATSU NO NAKA Vol.2

© 2022 by Nagisa Furuya

All rights reserved.

First published in Japan in 2022 by ICHIJINSHA

Thai translation rights arranged with Kodansha Ltd.

หนังสือฉบับนี้พิมพ์ด้วยกระดาษท่อนสายตา

ความเหมือนเดิมที่แสนพิเศษ

โทตะ วาตารุกับซาเอกิ จิฮารุเป็นนักศึกษาปี 2 แล้ว
หลังโครงการแลกเปลี่ยนต่างประเทศที่ซาเอกิไปสิ้นสุดลง
ทั้งคู่ร้อนที่จะได้ใช้เวลาร่วมกันที่เวียนมาทั้ง
วาตารุไม่ปกปิดความคิดคำมั่น
ใช้เวลาที่ขี้อ้นน้อยนิดก่อนทำงานพิเศษไปรับซาเอกิ
เพราะอยากเจอกันให้เร็วขึ้นสักนิดก็ยังดี
แน่นอนว่าซาเอกิก็เช่นเดียวกัน
เมื่อคู่รักได้พบกันอีกครั้งในรอบ 2 เดือน
หัวใจยังสั่นไหวเต้นโครมคราม
ทั้งสองคนวางแผนไปเดทด้วยกัน
เพื่อฉลองวันเกิดอายุครบ 20 ปีของวาตารุ...

